

# Karol Boromejský podporuje kapucínov

## Dokument 1.13

List do rodného mesta Arony z 12. júla 1570

Karol Boromejský je vynikajúci príklad biskupa reformy, ktorý objavil v kapucínoch dobrý nástroj obnovy Cirkvi a sociálnej charity. V jeho biskupskom meste, Miláne, udržiaval s nimi priateľské vzťahy. Ich kláštor mu poskytol jednoduchú celu, kam sa mohol utiahnuť. Kardinál, ktorý sa vo svojej arcidiecéze osobne staral o rozšírenie kapucínov, sa skoro stáva kontaktnou osobou politikov na druhej strane Álp, ktorí sa usilovali o katolícku reformu ich dolín. Karol Boromejský im o desať rokov neskôr poslal bratov milánskej provincie a nanovo – tentokrát cirkevnopoliticky – im pripravil cestu.<sup>1</sup>

Mestu Arona: Naši najmilší!

**2124** Spomínam si na vaše veľké pranie, priviesť do vašej krajiny otcov kapucínov a nie je to len naše želanie, aby sme toto úsilie na úžitok a na potechu všetkých dotiahli až do konca. Preto sme prikázali, ako už viete, aby bol postavený spomínaným otcom kláštor s odpovedajúcimi priestormi, bez ohľadu na náklady. K tomu by malo mesto prispieť primeranou čiastkou, ako sa ponúklo. No v minulom roku sme upustili od toho, aby sme ich zaviazali, kvôli ich biede a hladu, ktorý znášali. Keďže skrze milosť Božiu tento rok priniesol takú dobrú úrodu, pripadá nám tento čas ako veľmi príhodný, pripomenúť vám teraz príspevok na zmienenú plánovanú stavbu, aby bola čo možno najskôr dokončená, ako si vrúcne želáme.

Nabádame vás konať v tejto veci, aby už viac neboli duše pripravené o dobrodenie, ktoré tkvie v tom, že im ho prináša prítomnosť týchto dobrých rehoľníkov, ktorí sú už pripravení prísť, akonáhle bude stavba dokončená; toto sa dozviete aj od nášho človeka, ktorý bol k vám špeciálne vyslaný a predá vám tento list, aby vás k tomuto dielu povzbudil. Nech vás žehná Boh!

Garalato [=Garalate] 12. júla 1570

---

<sup>1</sup> Taliansky list preložil Hanspeter Betschart zo švajčiarskej provincie. Ku Karolovi Boromejskému viď ďalej: dokumenty 1.13; 6.4; 7.2 – 3.8.